

Objektyp: **TableOfContent**

Zeitschrift: **Mittex : die Fachzeitschrift für textile Garn- und Flächenherstellung im deutschsprachigen Europa**

Band (Jahr): **90 (1983)**

Heft 1

PDF erstellt am: **21.07.2024**

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern. Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Ein Dienst der *ETH-Bibliothek*
ETH Zürich, Rämistrasse 101, 8092 Zürich, Schweiz, www.library.ethz.ch

<http://www.e-periodica.ch>

Inhaltsverzeichnis 1983 «mittex»

	Seite		Seite
«mittex» Lupe			
Arbeit	146	Treue Kunden	215
Energie	108	Gefährdete Krankenkassen	249
Entspannung	228	Bessere und besser ausgebildete Lehrlinge!	277
Erfahrungsaustausch	292	Mikroelektronik – an der Schweizer Industrie vorbei?	58
Grippe	38	Verlagerungen im Privatkonsum	456
Innovation	188	Stark spezialisierte Schweizer Exportbranchen	23
Klima	384	Staatsaufträge	53
Prognosen	1	Darf man in der Schweiz streiken?	56
Schlichten	428	Die Stickereiindustrie	129
Verantwortung	262	Schweiz kein Steuerparadies	370
Weiterbildung	346	Nachlassende Selbstfinanzierungskraft der Wirtschaft	456
Zielbewusst	74	Schweizer Textilaussenhandelsbilanz	82
		Wird die Schweiz eine «Zinsinsel» bleiben?	89
Redaktionsprogramm			
Redaktionsprogramm 1984	292		
Betriebsreportage			
Bruno Amsler AG: Effekt- und Flammgarnanlagen vom Spezialisten	455	Technik	
Bäumlin & Ernst AG:		Abhängigkeit der Dünnstellen und Dickstellen von Ungleichmässigkeit U% und Stapellänge	165
Feine Texturgarne aus Ennetaach und Schönenberg	52	Eine neue Fachmaschine mit Präzisionswicklung	20
Camenzind & Co., Schappe- und Cordonnetspinnerei:		Neuheiten: E. Fröhlich AG, 8874 Mühlehorn	365
Seidengarne als Spezialität aus der Urschweiz	334	Garnspleissmaschine	50
Coyarn AG: Umspinner im feinsten Bereich	418	Hydrel AG, Romanshorn: patentierter, hydraulischer Changierantrieb	453
Fehlmann Textilwerke: Eine Sulzer-Weberei an idyllischer Lage	212	IVO-Iron und Vosseler, Zählerfabrik GmbH & Co., D-7730 VS-Schwenningen	454
Geiser AG, Tentawerke AG, Hasle-Rüegsau	246	Korrigenda	81
Kammgarne aus dem Berner Oberland	128	Neue Messmethode zur Lärmbekämpfung an Maschinen	453
Fritz Landolt AG: Fest auf zwei Beinen	21	Ein neuartiger Metallausscheider für die Spinnerei	49
Terlinden & Co. steht fest auf drei Beinen	171	Das innerbetriebliche Reinigungsproblem – rationell gelöst	169
Trio Wolle AG: Handstrickgarne als Qualitäts- und Modeprodukt	368	Schneiden und Schweissen mit Ultraschall	81
		Der vollautomatische Spulprozess jetzt auch für «Kleinpartien»	205
		Eine Entwicklung zur Modernisierung der Spinnerei-Technologie	416
		Textilmaschinenhersteller konzentrieren sich auf Zusatzgeräte	125
		Wasserkraftwerke in Textilbetrieben	365
Wirtschaftspolitik			
Schwergewicht Exportförderung	131	Beleuchtung	
Die Währungsfonds im Kreuzfeuer	25	Neue Leuchtensysteme von Zumtobel	452
Weiterbildung – heute und morgen	216		
Volkswirtschaft			
Teure Arbeitslosigkeit	23	Brandschutz und Versicherungen	
Die Hauptprobleme der heutigen AHV	24	Erstellen eines Brandschutz-Dispositivs	1
Arbeitslosigkeit	54	Bewährung von automatischen Brandmeldeanlagen in der Praxis	11
Arbeitslos – was nun?	172	BREVO/düperthal Sicherheitszelle für Gasflaschen	14
Arbeitszeit – Fleiss zahlt sich aus	215	Einige Überlegungen im Hinblick auf das Inkrafttreten des BVG	14
Stark gestiegene Arbeitsproduktivität in der Textilindustrie	278	Sachschäden – Gefahr für die Unternehmung	6
Der Textil- und Bekleidungshandel mit den europäischen Oststaaten 1982	213	Versuche zur Früherkennung von Bränden an brennenden Webstühlen	3
Textil und Bekleidungsindustrie:		Technische Versicherungen	7
Starke Erwerbstätigenabnahme	215	Etikettierung/Textilkennzeichnung	
Scherenbewegung im Bekleidungs-aussenhandel	250	Die Etikette	264
Probleme der Textil- und Bekleidungsindustrie in den EFTA-Ländern	335	Die Pflegekennzeichnung hat ihre Bewährungsprobe bestanden	262
Härtere Zeiten für Schweizer Exporteure	131	Was sagt die Pflegekennzeichnung über die Dimensionsstabilität von Vorhangstoffen (Gewebe) beim Waschen und Chemisch-Reinigen aus?	265
Die Exportrisikogarantie (ERG) für Entwicklungsländer	175		
Zur Ertragslage der Textilindustrie	247	Heizung/Lüftung/Klima	
Gedrückte Erträge im Export	250	Umweltschutz durch optimale Energienutzung	384
1,7 Tonnen Erdöl pro Einwohner	278	Energiesubstitution und Energieeinsparung in einer Textilfabrik	389
Europa mit ungünstiger Beschäftigungsentwicklung	339	Energierückgewinnung aus Luft, Wasser und Abfall	392
Schweizer Exportindustrie verliert Marktanteile	369	Schon wieder eine zukunftsweisende Erfindung von ELCO: Das Duomat-System	385
Teurere Energie – geringerer Verbrauch	420	Ausbildungsmittel für Überwachung, Steuerung und Regelung von Heizungs-, Lüftungs- und Klimaanlageanlagen	388
Über 2500 Franken Energieausgaben pro Einwohner	420	Messgeräte für die Klimatechnik	398
Schmale Eigenkapitalbasis der Unternehmer	420	Bis 93% Wirkungsgrad mit der neuen Normerhitzer-Baureihe	387
Hohe Schweizer Forschungsausgaben	23	Neuer Ölfeuerungsautomat LOA 21	387
Die mobile Gesellschaft	87		
Ungebremste Gesundheitsausgaben	89		
Schweiz «braucht» weltweite Handelsbeziehungen	130		
Industriebranchen im Anpassungsdruck	215		
Investitionen zur Zukunftsbewältigung der Bekleidungsindustrie	339		
Inflation dauerhaft eingedämmt?	339		
Konsum auf Kosten der Zukunft	89		

	Seite		Seite
Neuer Panoramascreiber	388	Teppiche/Naturfasern	
Demonstrationsmodell einer Luft/Wasser- Wärmepumpen-Heizungsanlage	388	Die Raumentwicklung von textilen Bodenbelägen	270
Hülsen und Aufmachung		Gedanken zur Wahl von Bodenbelägen in Altersheimen	329
Qualitätsunterschiede an spiralgewickelten Kartonhülsen	196	Rohseide	330
Der gute Kern – Eine Spezialhülse der Brügglen AG	201	Die Angebotsseite der Rohbaumwolle	331
ITMA		Der neue stamflor-agostar: exklusiv bis extravagant	273
ITMA-Vorschau	293	Schutz vor Schmutz, Swiss-Polyamid-Grilon-Teppichfaser	
ITMA-Rückblick: Wer besuchte die ITMA 1983	429	Type S-28	329
Lagertechnik/Fördertechnik		Der Einsatz von Wolle in der Teppichherstellung	329
Ladungssicherung perfekt und preiswert gelöst	118	Transporte/Nutzfahrzeuge	
Rationalisierung von Garn- und Stofflagerung und -transporten bei Verwendung von Palettenzusatzgeräten aus Metall	119	Flottendienst: Der Fuhrpark in der Textilbranche	75
Non Wovens		Swissair Luftfracht: Mit neuem Fluggerät zu Ihren Diensten	77
Non-Woven-Produkte nach dem aerodynamischen System	163	Die Bedeutung der leichten Nutzfahrzeuge	80
Schaumimprägnierung	47	Das Palettieren von Paketen – gelöst!	78
Evaluationen von Vliesen für bestimmte Einsätze	412	Der Spediteur – Ihr Partner	79
Personalvermittlung		Sevel: Ein europäisches Gemeinschaftswerk im Mezzogiorno	81
Konstanten in der Ausbildung von Führungskräften	159	Unternehmensberatung/Betriebsorganisation	
Personalberatung – jetzt zweckmässiger denn je	210	Beratung der Textilmaschinen-Industrie	353
Wo finde ich die ideale Stelle?	157	Erfahrungen aus der Sicht eines EDV-Anwenders	402
Die Suche nach den Besten	161	Leistungsprämie Weberei mit Hilfe von Uster Loomdata	358
Prüfinstrumente und Qualitätskontrolle		Rationalisieren mittels Planung	356
Computer-Qualitätskontrolle für Textilelektronikergeräte	228	Transportgeräte und Lagersysteme im Bereich des Webereivorwerks, der Weberei, der Wirkerei und Färberei	361
Vollautomatischer Drehungsprüfer entdeckt jede Ungleichmässigkeit im Garn	229	Unternehmensberater: Wer die Wahl hat, hat die Qual	359
Farbmetrik: Ein guter Schritt vorwärts mit dem Spektral- photometer Datacolor 3880	232	Verpackung (Swisspack)	
Die sichere Bestimmung der Faserfeinheits-Verteilung von Wollfasern	274	Swisspack-Neuheiten für rationelle Textilkennzeichnung	46
Untersuchung verschiedener Garndrehungsprüfverfahren auf ihre Prüfgenauigkeit	17	Vorhänge/Gardinen	
Wie man Einstellfehler bei der Kardenregulierung vermeidet	367	Bericht über die Schweiz. Gardinenindustrie	268
Messgeräte für die Textilindustrie	229	Firmenportrait der Schweizerischen Gesellschaft für Tüllindustrie AG, 9542 Münchwilen	269
Recycling in der Textilindustrie		Vorwerke	
Automatische Aufbereitung von Abgängen in der Spinnerei (recycling)	237	Flexibilität in der Spulerei durch Mayer-Coner	16
Kosteneinsparung durch Recycling	234	Webereitechnik	
Thermotwin-Heatpipes in verfahrenstechnischen Anlagen, wie Textilbetrieben	232	Abblase-Absaug-Aggregat SP 100	195
Verwertung textiler Abfallstoffe	235	Neue Bandwebmaschinen	192
Wärmerückgewinnung mit Wärmerohren	232	Neue Schweizer Bandwebmaschinen	276
Spinnereitechnik		Positiv gesteuerte Kettablassvorrichtung «Kast 83»	196
Die Längenkenneigenschaften von Baumwollfasern	202	Kantendreher mit Längenausgleich	275
Neue Spinnverfahren – eine Übersicht	146	Luftdüsen-Webmaschinen im «Aufwind»	188
Neue Spinnverfahren – Zusammenfassung und Ausblick	149	Feine und dichte Baumwollgewebe auf Projektilwebmaschinen	191
Synthetics		Trends in the Design of Weaving Machines	120
Junge Faser aus Ems	346	Günne-Luftdüsen-Webmaschine Air-Jet 2000 für Flachgewebe und Air-Jet F für Frottiergewebe	193
Synthetische Filamentgarne für technische Anwendungen	415	Die Ansprüche moderner Webmaschinen an die Webkette	242
Sport- und Freizeitmaschenstoffe aus Trevira und Dolan	349	Wirkerei-/Strickereitechnik	
Schlichten/Schlichtemittel/Schlichtmaschinen		Elektronik an der Flachstrickmaschine	116
Schlichtmaschine und Procomat	448	Intarsienware auf der Basis plattierter Abbildungen	111
Stand der Schlichtetechnik nach der ITMA 1983	441	Kollektionsentwurf am Farbbildmonitor	108
Schlichten von Synthetikgarnen aus der Sicht eines Faserherstellers	450	Das echte Kettelsystem: Autolinker	151
Neue Sucker-Zettel-Schlichtmaschine	451	Fortschritte für die Praxis der Wirker und Stricker: Nadeltechnologie von Groz-Beckert	153
		Zubehör und Hilfsmittel	
		Fasskippen – sicher – dosiert und schnell	74
		Schussfadenspeicher mit Direktanschluss	75
		Zwirnerei/Texturiertechnik	
		Duospun, eine sinnvolle Alternative in der Kammgarnspinnerei	42
		Texturierung von BCF-Teppichgarnen	38

	Seite		Seite
Marktberichte		Gessner AG, 8820 Wädenswil	220
Rohbaumwolle	34	H.E.C. Beteiligungs AG, Zwischenbericht über	
Rohbaumwolle	69	das Geschäftsjahr 1982	177
Rohbaumwolle	98	Unveränderte Dividende der H.E.C. Beteiligungs AG	253
Rohbaumwolle	138	Viscosuisse Geschäftsbericht 1982	133
Rohbaumwolle	179	Zimmerli mit gutem Geschäftsergebnis	374
Rohbaumwolle	224		
Rohbaumwolle	256	Firmennachrichten	
Rohbaumwolle	283	Die 1-Tasten-Analysenwaagen	32
Rohbaumwolle	341	Automatisierungskonzeptionen bringen neue Impulse	66
Rohbaumwolle	379	Ein textiler archäologischer Fund	340
Rohbaumwolle	424	Herkunftsbezeichnung für Bekleidungswaren?	30
Rohbaumwolle	466	Benninger erweitert Angebotspalette	135
Marktberichte Wolle/Mohair	35	Benninger und Sucker vereinbaren Zusammenarbeit	221
Marktberichte Wolle/Mohair	70	Verschleiss-Schutzschicht auf Teilen aus Stahl, Buntmetallen, sowie Aluminium- und Magnesiumlegierungen	423
Marktberichte Wolle/Mohair	98	Drehspiegelleuchten	68
Marktberichte Wolle/Mohair	138	DHJ-Industries AG	96
Marktberichte Wolle/Mohair	180	Drehzahlmesser	134
Marktberichte Wolle/Mohair	223	Degussa-Textilchemie	255
Marktberichte Wolle/Mohair	257	Elektronische Zeiterfassung auf Mikrocomputer	68
Marktberichte Wolle/Mohair	284	Erdgas erneut im Vormarsch	135
Marktberichte Wolle/Mohair	342	Weiter zunehmender Erdgas-Bedarf	379
Marktberichte Wolle/Mohair	380	Theodor Fries & Co., A-6832 Sulz	178
Marktberichte Wolle/Mohair	424	Internationaler Firmenverbund im Textilnassveredlungs-	
Marktberichte Wolle/Mohair	467	Maschinenbau	378
Marktentwicklung Leinen	425	Stilllegung der Spinnerei Glattfelden	98
		Neuer HACOBA-Einspindler für Industrieaufmachung	31
Tagungen und Messen		Habasit AG, CH-4153 Reinach-Basel	69
Ausbildungskurse «für Lehrmeister und Vorgesetzte die Lehrlinge ausbilden»	64	Indupal – die neue Paletten-Generation	178
ADT-Jahrestagung 1983	94	Leder-Rapplon-Putzwalzenreinigungsmaschine	97
Ausbildungskurse in Bern und Zürich	252	Fusion Loring AG, Mettmensstetten mit Weisbröck-	
ATF-Tagung in Köln	374	Zürrer AG, Hausen a/Albis	422
Generalversammlung des Gesamtverbandes der Schweizerischen Bekleidungsindustrie	281	Zusammenarbeit der Gebrüder Müller AG	
Neue Impulse für den Detailhandel	132	und Otto Zeller AG	283
Der Umweltschutz und das Erdgas	421	Befriedigendes Messegeschäft der Bekleidungsindustrie	423
«Die überseeischen Industrieländer als Absatzmärkte der Schweizer Exportindustrie»	459	System 580 – die neue Zeichenmaschinen-Generation von Nestler	136
Schweiz. Verband der Geotextilfachleute (SVG)	29	Parallelrohre mit Selbstklebestreifen	68
Internationale Herren-Mode-Woche und Internationale Jeans-Messe setzen klare Konturen	29	Polyester-Schnellspinnanlage in Kenia in Betrieb	255
Die Zukunft der Schweizer Industrie: Anpacken statt abwarten!	58	Schwachstellen der Pflegekennzeichnung	377
Informationstagungen in Zürich	94	Lieben Sie Rückenschmerzen? – beim Arbeiten?	30
ITMA '83 Milano 10.–19. Oktober 1983	282	Riwil AG verlegte Konfektionsbetrieb in den Tessin	33
Die Entwicklungsgeschichte der IGEDO	372	Rieter meldet Verkaufserfolg im OE-Sektor	136
XXVIII. Kongress der Internationalen Föderation von Wirkerei- und Strickerei-Fachleuten	94	Moderne OE-Spinnereianlage in der Schweiz mit neu entwickelten Rieter-Maschinen	341
Pauschalflugreise zum XXVIII. Kongress IFWS nach England	218	Der schützende Stern-Stargard Fadenschutz	67
XXVIII. Kongress der Internationalen Föderation von Wirkerei- und Strickerei-Fachleuten in England	464	Optimierungssystem Sigmagyr-OSC 21 für Heizungs-, Lüftungs- und Klimaanlage	135
Ertragsorientierte Lohnpolitik sichert Arbeitsplätze, GV VATI	219	Sulzer-Konzern will Wettbewerbstätigkeit weiter steigern	221
Frühjahrstagung IFWS Landesektion Schweiz und Vorarlberg	251	Spindeln für modernes Spinnverfahren	221
16. Sperry Univac Herbsttagung in Zürich: Schweiz muss sich international stärker engagieren	28	Der zehntausendste Steinbock-Gabelstapler «Eurolift» lief vom Band	254
Seminar für Vorgesetzte	218	Sucotex-Universal – die Textilwalze mit hoher Chemikalien- und Temperaturbeständigkeit	378
Sperry Herbsttagung 1983	282	Ein junges Unternehmen mit über 100jähriger Erfahrung: Sucker + Müller, Textilmaschinenfabrik, Mönchengladbach	422
Sperry – für den Benutzer da	373	Sulzer-Rüti: Neue Verkaufsorganisation	465
Nachmittags-Veranstaltung der Schweizer Sektion des «Textile Institute»	421	Erweitertes Testex-Dienstleistungsangebot – Umfassender Garnrundtest	97
Erste gemeinsame Tagung von VDF, VTCC und ADT	219	Textilpflegezeichen mit und ohne Balken	255
VSTI als Sponsor der Sporthilfe	281	Hoher Stand der Textilkennzeichnung	283
VATI-Tagung über Nachwuchsförderung und Lehrlingsausbildung	463	Bund unterstützt Textilforschung	379
Zur Geschichte des Wasserbaus	64	Neuer Intarsien-Automat von Universal	32
Wirtschaft und Währung	92	Unsicherheit mit dem Tumbler	67
		Sam. Vollenweider AG, Horgen	32
Geschäftsberichte		VISCOUISSE bringt neues Webereigarn auf den Markt	65
Beldona Holding AG	95	Verkaufserfolg in USA	222
Jahresbericht 1982 der Baumann Weberei und Färberei AG, Langenthal	177	Viscosuisse-Marketingdirektor Franco Fähndrich tritt zurück	255
Lindauer Dornier GmbH: 1982 gut beschäftigt	253	100 Projektwebmaschinen für Taiwans Textilindustrie	67
Eskimo Textil AG, Pfungen	133	Zusammenarbeit zwischen VSP Textil AG, Pfyn und Eskimo Textil AG, Pfungen	134
		Zimmer baut neunte Polyesteranlage in Bursa	341

	Seite		Seite
Mode		11. Generalversammlung der Genossenschaft Schweizerische Textilfachschule (STF) in Wattwil	259
Die neuen Accessoires	217	STF-Kaderschulung St. Gallen	345
«Design Inspirations», Frühjahr/Sommer 1984	28	Prüfung bestanden – Gedanken zum Wiedereinstieg in die textile Praxis	103
Design von Meisterhänden	91	Seminar: Kosten und Qualität	141
DOB-Tendenzfarben Herbst/Winter 1984/85	176	Skitag der Schweiz. Textilfachschule	142
Flink – fit – frisch – mit Esprit	131	Couleurball und Textiliaball der «Textilia» Wattwil	289
Ein Sommer in lässig interpretierter Eleganz	176	Dipl. Ing. E. Wegmann – 20 Jahre Direktor der STF	258
Esprit – Bummeln am Strand ohne Sonnenbrand?	280		
Die Herbst-Zeitlosen von Esprit	457	SVF	
Kleiderstoffkollektion von Christian Fischbacher und Co. AG	457	TWA-Kurse Winter 1983/84	186
Hanro Lingerie	91	TWA-Kurse Winter 1983/84	225
Farbtendenzen – Sommer 1984	175	Voranzeige TWA-Kurse Winter 83/84	260
HAKA-Tendenzfarben, Herbst/Winter 1984/85	176		
Die Herren-Bekleidung wird farbiger	458	SVT	
Mode in Schurwolle – unkonventionelle Innovationen	27	Weiterbildungskurse 1982/83	
Pariser Haute Couture-Kollektionen für Winter 1983/84	370	6. Material- und Webwarenkunde für Verkaufspersonal im Detailhandel	36
Modetrends Saison Herbst/Winter 1983	279	7. Einführung in die Zwei-Phasen-Webtechnologie Saurer 500	36
Hochsommer 84 in Naturfasern	280	Voranzeige: SVT-Generalversammlung 1983	72
Nylsuisse- und Tersuisse-Jersey für Sport- und Freizeitbekleidung	456	Weiterbildungskurse 1982/83	
Aktiv-Sportbekleidung 1984	371	8. Synthetische Filamentgarne, moderne Technologie, Anwendungen	72
Tersuisse-Krawatten	132	Weiterbildungskurs Nr. 2, 19. 11. 82	100
Tersuisse oder Nylsuisse in der Baumwollweberei	340	Weiterbildungskurs Nr. 3, 21. 1. 83	100
DOB-Tendenzfarben Frühjahr/Sommer 1985	421	Weiterbildungskurs Nr. 4, 28. 1. 83	100
		Weiterbildungskurs Nr. 7, 11. 3. 83	140
Splitter, Poesie und Prosa		Protokoll der 9. Generalversammlung vom 8. April 1983	180
Zwei Millionen Maschinenmaschen	136	Weiterbildungskurs Nr. 5, vom 18. 2. 1983	184
		Weiterbildungskurs Nr. 8, vom 18. 3. 1983	184
Jubiläum		Weiterbildungskurs Nr. 9, vom 24. 6. 1983,	
Zentralverband Schweizerischer Arbeitgeber-Organisationen	253	Pflegekennzeichnung von Textilien – Waschen von Textilien	186
50 Spitzen-Designer unter einem Dach	95	SVT-Weiterbildungskurs Nr. 9, vom 24. 6. 83	285
Max Honegger, 65jährig	376	Weiterbildungskurse 1983/84	
Interstoff feiert 50. Jubiläum	375	1. Seide – von der Raupe bis zum Stoff	344
Helmut Makowitzki, Text. Ing. SVT/VDI 50jährig	465	Weiterbildungskurse 1983/84	
«Millo» – Emil Naef wird 75jährig	222	2. Gesund in die Zukunft!	344
Fritz Steinemann 75 Jahre	29	Weiterbildungskurse 1983/84	
125 Jahre Seidenweberei E. Schubiger & Cie. AG Schweiz. Seidengazefabrik AG, CH-9425 Thal SG	222	Gesund in die Zukunft	381
25 Jahre Sulzer Morat GmbH	422	3. Material- und Webwarenkunde für Fachexperten der Textilbranche sowie Verkaufspersonal im Detailhandel	381
		4. Neues von der ITMA 83	381
In memoriam		Weiterbildungskurse 1983/84	
† Ernst Gucker zum Gedenken	466	5. Fadenbrüche – was kosten sie den Betrieb?	425
† Günter B. Rückl	33	Weiterbildungskurs Nr. 1	
† Dr. Josef Weibel	222	Seide – von der Raupe bis zum Stoff	468
		Weiterbildungskurs Nr. 2	
IFWS		Gesund in die Zukunft	470
Jahresbericht 1982	142		
Jahresbericht des Internationalen Sekretariates		Literatur	
Geschäftsjahr 1982/83 (1. 9. 82 – 31. 8. 83)	426	Jahrbuch für die Bekleidungsindustrie 1983	99
Einladung: Landesversammlung und Frühjahrstagung	72	«Die Geschichte der Datenverarbeitung» von Robert Weiss	468
STF – Schweizerische Textilfachschule		Die Geschichte der Gewässerkorrekturen und der Wasserkraftnutzung in der Schweiz	342
Abschlussfeier der STF-St. Gallen «Am Wissen trägt niemand schwer»	187	Viersprachiges Handbuch der Baumwollstoffe	285
Besuchstag der Schweiz. Textilfachschule	141	Das Nählexikon löst alle Nähprobleme	71
Zum Besuchstag 1983 an der Schweizerischen Textilfachschule (STF), Wattwil	225	Verbesserung der Rahmenbedingungen eine Notwendigkeit	258
Diplomfeier der Schweizerischen Textilfachschule	103	Taschenbuch für die Textilindustrie 1983	71
Diplomfeier der Schweizerischen Textilfachschule	286	Zeit ist Geld	139
Interessante Fachtagung an der STF	106		

Herausgeber

**Schweizerische Vereinigung von
Textilfachleuten (SVT), Zürich**

Redaktion

Max Honegger, Chef-Redaktor
Paul Bürgler, Redaktor

Beratender Fachausschuss

Prof. Dr. P. Fink, EMPA, St. Gallen;
a. Prof. Dr. E. Honegger, ETH, Zürich;
Prof. H. W. Krause, ETH, Zürich;
Dir. E. Wegmann, Schweiz. Textilfachschule, Wattwil;
Anton U. Trinkler, Pfaffhausen; Paul Bürgler, Laupen ZH

Adresse für redaktionelle Beiträge

«mittex», Mitteilungen über Textilindustrie
Seegartenstrasse 32, 8810 Horgen, Telefon 01 725 66 60

Abonnemente und Adressänderungen

Administration der «mittex»
Sekretariat SVT, Wasserwerkstrasse 119, 8037 Zürich
Telefon 01 362 06 68
Abonnement-Bestellungen werden auf jedem Postbüro
entgegengenommen

Abonnementspreise

Für die Schweiz: jährlich Fr. 56.-
Für das Ausland: jährlich Fr. 68.-

Annoncenregie

Orell Füssli Werbe AG, Postfach, 8022 Zürich
Telefon 01 251 32 32
Inseraten-Annahmeschluss: 25. des Vormonats
und für Stelleninserate: 4. des Erscheinungsmonats

Druck und Spedition

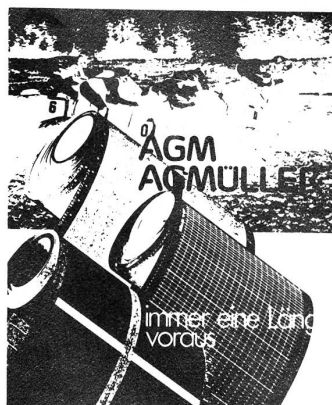
Neue Druckerei Speck AG, Poststrasse 18, 6301 Zug

Geschäftsstelle

Sekretariat SVT, Wasserwerkstrasse 119, 8037 Zürich
Telefon 01 362 06 68, Postcheck 80-7280

Inhalt

Mittex Lupe	1
Prognosen	1
Brandschutz und Versicherungen	1
Erstellen eines Brandschutz-Dispositivs	1
Versuche zur Früherkennung von Bränden an brennenden Webstühlen	3
Sachschäden – Gefahr für die Unternehmung	6
Technische Versicherungen	7
Bewährung von automatischen Brandmeldeanlagen in der Praxis	11
BREVO/düperthal Sicherheitszelle für Gasflaschen	14
Einige Überlegungen im Hinblick auf das Inkrafttreten des BVG	14
Vorwerke	16
Flexibilität in der Spulerei durch Mayer-Coner	16
Prüfinstrumente und Qualitätskontrolle	17
Untersuchung verschiedener Garndrehungsprüfverfahren auf ihre Prüfgenaugkeit	17
Technik	20
Eine neue Fachmaschine mit Präzisionswicklung	20
Betriebsreportage	21
Fritz Landolt AG: Fest auf zwei Beinen	21
Volkswirtschaft	23
Stark spezialisierte Schweizer Exportbranchen	23
Teure Arbeitslosigkeit	23
Hohe Schweizer Forschungsausgaben	23
Die Hauptprobleme der heutigen AHV	24
Wirtschaftspolitik	25
Der Währungsfonds im Kreuzfeuer	25
Mode	27
Mode in Schurwolle – unkonventionelle Innovationen «Design Inspirations», Frühjahr/Sommer 1984	27
Tagungen und Messen	28
16. Sperry Univac Herbsttagung in Zürich: Schweiz muss sich international stärker engagieren	28
Internationale Herren-Mode-Woche und Internationale Jeans-Messe setzen klare Konturen	29
Schweiz. Verband der Geotextilfachleute (SVG)	29
Jubiläum	29
Fritz Steinemann 75 Jahre	29
Firmennachrichten	30
Herkunftsbezeichnung für Bekleidungswaren? Lieben Sie Rückenschmerzen? – beim Arbeiten?	30
Neuer HACOBA-Einspindler für Industrieaufmachung	31
Die 1-Tasten-Analysenwaagen	32
Sam. Vollenweider AG, Horgen	32
Neuer Intarsien-Automat von Universal	32
Riwil AG verlegte Konfektionsbetrieb in den Tessin	33
In memoriam	33
† Günter B. Rückl	33
Marktberichte	34
Rohbaumwolle	34
Wolle/Mohair	35
SVT	36
Weiterbildungskurse 1982/83	
6. Material- und Webwarenkunde für Verkaufspersonal im Detailhandel	36
7. Einführung in die Zwei-Phasen-Webtechnologie	
Saurer 500	36



Die AGMüller Jacquard-
und Schaftpapiere
sind Schweizer Qualitäts-
produkte.

Das Sortiment umfasst
eine Vielfalt von Papier-
und Plastikbänder,
hergestellt in höchster
Präzision.

Aktiengesellschaft
Müller + Cie.
8212 Neuhausen
Telefon 053 2 11 21
Telex 76 460